

23. Oktober 1913.

Eingelaget am 26. Okt. 1913

23. oktobra 1913.

## Amtsblatt

der f. f.

Bezirkshauptmannschaft

Pettau.

16. Jahrgang.



Beilagen

Briefen.

## Uradni list

c. kr.

okrajnega glavarstva v  
Ptuju.

16. tečaj.

Nr. 43.

Das Amtsblatt erscheint jeden Donnerstag.  
Bezugspreis für Behörden und Ämter jährlich 6 K,  
für portopflichtige Abonnenten 7 K.Uradni list izhaja vsaki četrtek.  
Letna naročnina za oblastva in urade 6 K,  
za poštnini podvržene naročnike 7 K.

Št. 43.

An alle Gemeindevorsteherungen und  
hochwürdigen Pfarrämter.

3. 29364.

Evidenzführung Taubstummblinde in Österreich.

Zufolge Erlasses der f. f. Statthalterei vom 19. August 1913, §. 11<sup>1163</sup>13, wird auf die Möglichkeit der Unterbringung von taubstummblinden Kindern im Fürsorgeverein für Taubstummblinde in Wien, XIII., Linzerstraße 478, aufmerksam gemacht.

Pettau, am 19. Oktober 1913.

## Allgemeine Verlautbarungen.

Amtstag:

Am 30. Oktober d. J. in Rohitsch.

3. 779/St.

Auslage der Auszüge aus den Personaleinkommensteuer-Zahlungs-Aufträgen pro 1913.

Von der f. f. Bezirkshauptmannschaft Pettau wird hiermit kundgemacht, daß gemäß § 217, Abs. 3 des Pers.-Str.-Ges. vom 25. Oktober 1896, R.-G.-Bl. Nr. 220 und Art. 60, Bl. 6 der Vollzugsvorschrift zum IV. Hauptstücke des zitierten Gesetzes nach der Beendigung des gesamten Einstzähungsgefeistes bei Personaleinkommensteuer und zwar von Montag, den 20. Oktober 1913 angefangen, die Blätter K über Steuerpflichtige des Schätzungsbezirkes Pettau-Land, alphabetisch geordnet und durch 14 Tage in der Kanzlei des f. f. Steuerreferenten (Steuerabteilung, Hochparterre rechts) während der Amtsstunden zur Einsicht sämtlicher Personaleinkommensteuerpflichtigen aufliegen werden.

Die Einsicht ist nur den Personaleinkommensteuerpflichtigen gestattet, welche sich jedoch mittels Zahlungsauftrag über die Personaleinkommensteuer-Vorschreibung pro 1913 bei der Einsichtnahme zu legitimieren haben.

Abschreibungen oder Auszüge aus diesen

Vsem občinskim predstojništvom in veleč.  
župnim uradom.

Štev. 29364.

## Razvidnost gluhenemih slepcev v Avstriji.

Vsled odloka ces. kr. namestništva z dne 19. avgusta 1913. l., štev. 11<sup>1163</sup>13, opozarja se na možnost spraviti gluhenemu slepemu otroku v oskrb (zavetišče) v oskrbnem draštvu za gluhenemu slepemu na Dunaju, XII., Linzerstrasse 478.

Ptuj, 19. dne oktobra 1913.

## Občna naznanila.

Uradni dan:

30. dne oktobra t. l. v Rogatcu.

Štev. 779/d.

Razgrnjeni so izpiski plačilnih nalogov osebno dohodninskega davka za leto 1913.

Ces. kr. okrajno glavarstvo v Ptaju naznanja s tem, da so v smislu § 217., odst. 3. oseb. d. zakona z dne 25. oktobra 1896. l., drž. zak. štev. 220 in člena 60., v. 6 izvrševalnega predpisa k IV. poglavju navedenega zakona po dokončanem cenilnem poslovanju pri osebnodohodninskem davku in sicer od ponedeljka 20. dne oktobra 1913. l. počenši razgrnjeni listi K o obdačencih cenilnega okraja Ptuj-dežela urejeni po abecednem redu skozi 14 dni v pisarni ces. kr. davčnega poročevalca (davčni oddelek, desno pritličje) med poslovnimi urami v vpogled osebni dohodnini zavezanih.

Vpogled je dovoljen zgolj osebni dohodnini zavezanim, ki se pa morajo ob vpogledu spricati s plačilnim nalogom o osebno dohodninskem davku za leto 1913.

Ni dovoljeno prepisovati ali izpisovati iz

brauch derselben nach § 246 der Strafbestimmungen vorgegangen werden.

Pettau, am 2. Oktober 1913.

3. 24830.

### Lokalbahn Radkersburg—Pettau. Bewilligung zur Vornahme technischer Vorarbeiten.

Das k. k. Eisenbahoministerium hat mit Erlass vom 3. November 1913, Z. 25363, die dem Primärarzt Dr. Franz Kamniker im Vereine mit Oswald Kodolitsch, Edlen von Neuweinsberg und zum Khag, Landtagsabgeordneten und Bürgermeister von Radkersburg und Johann Reitter, Landtagsabgeordneten und Bezirksobermann, sämtliche in Radkersburg, erteilte Bewilligung zur Vornahme technischer Vorarbeiten für eine normalspurige Lokalbahn von der Station Radkersburg der k. k. priv. Südbahn-Gesellschaft über Kerschbach, Ebersdorf, Gomarenzen, Wranga, Wittmannsdorf, Pazing und Podvinzen bis zur Station Pettau der k. k. priv. Südbahn-Gesellschaft, sowie für eine von Negau abzweigende über Trenkau, Obratten, hl. Dreifaltigkeit, Ober- und Unter-Hanau nach Wittmannsdorf führende Variante der vorgenannten Linie unter den in dem Erlass vom 14. März 1911, Z. 4514, enthaltenen Vorbehalten und Modalitäten auf ein weiteres Jahr verlängert.

Pettau, am 13. Oktober 1913.

### Gewerbebewegung im politischen Bezirke Pettau in der Zeit vom 1. bis 30. September 1913.

(Schluß.)

#### Konzessionsverleihungen.

Pukšič Ignaz, Wurmburg 35, Hufschmiedgewerbe; Konz.-Urk. 4.9. 1913, Z. 30192;

Lamperger Johann, St. Lorenzen Drfsl. 37, Hufschmiedgewerbe; Konz.-Urk. 23.8. 1913, Z. 28411;

Goričan Matthias, St. Wolfgang a. Kaag 9, Gast- und Schankgewerbe (§ 16 Gew.-Odg. lit. b, c u. d); Konz.-Urk. 18.9. 1913, Z. 32008;

Schell Franz, Školka 31, Gast- und Schankgewerbe (§ 16 Gew.-Odg. lit. b, c u. d); Konz.-Urk. 18.9. 1913, Z. 32182;

Laurentsitsch Anton, Dornau 71, Gast- u. Schankgewerbe (§ 16 Gew.-Odg. lit. b, c, d u. f); Konz.-Urk. 26.9. 1913, Z. 30037.

#### Rücklegungen von Gewerbescheinen.

Petek Bartholomäus, Zwetlofszen 36, Handel mit Wein in verschlossenen Gefäßen; abgem. 19.8. 1913, Z. 28219;

Horvat Franc, Oslušchofszen 12, Handel mit Wein in verschlossenen Gefäßen; abgem. 18.8. 1913, Z. 28237;

teh listov; vsaka zloraba kaznovala bi se po § 246. kazenskih določil.

Ptuj, 2. dne oktobra 1913.

Štev. 24830.

### Lokalna železnica Radgona—Ptuj. Dovoljujejo se tehniška uvodna (začetna) dela.

Ces. kr. železniško ministerstvo je z odlokom z dne 3. novembra 1913. l. štev. 25363, podaljšalo za nadaljno leto primariju dru. Francu Kamniker skupno z Oswaldom Kodolitsch plem. Neuweinsberg in zum Khag, deželnim poslancem in radgonskim županom ter z Janezom Reitter, deželnim poslancem in načelnikom okrajnega zastopa, vsi v Radgoni, podeljeno dovolilo v vršitev tehniških uvodnih del za normalnotirno lokalno železnico od postaje Radgona ces. kr. priv. južne železnice preko Grešnjovec, Ivajnšovec, Gomarenc, Brengove, Vitomanec, Pacinj in Podvinc do postaje Ptuj ces. kr. priv. južne železnice ter za od Negove krilečo, preko Trotkove, Obrata, Sv. Trojice, Zgornjih in Spodnjih Veranj v Vitomance vodečo stransko progo (varijanto) zgoraj navedene proge pod pridržki in pogojih navedenimi v odloku z dne 14. marca 1911. l. štev. 4514.

Ptuj, 13. dne oktobra 1913.

### Premembe pri obrtih v političnem okraju ptujskem od 1. do 30. dne septembra 1913. I.

(Konec.)

#### Pravico (koncesijo) so dobili:

Pukšič Ignacij na Vurbergu 35 podkovniški obrt; konc. l. 4.9. 1913. l. štev. 30192;

Lamperger Janez pri Sv. Lovrencu na Dr. p. 37, podkovniški obrt; konc. l. 23.8. 1913. l., štev. 28411;

Goričan Malija pri Sv. Boltanku na Kogu 9, gostilniški in krčmarski obrt (§ 16. ob. r. lit. b, c in d); konc. l. 18.9. 1913. l. štev. 32008;

Schell Franc v Školah 31, gostilniški in krčmarski obrt (§ 16. ob. r. lit. b, c in d); konc. l. 18.9. 1913. l. štev. 32182;

Laurentsitsch Anton v Dornovi 71, gostilniški in krčmarski obrt (§ 16. ob. r. lit. b, c, d in f); konc. l. 26.9. 1913. l. štev. 30037.

#### Obrte (obrtne liste) so odložili:

Petek Jernej v Cvetkovcih 36, prodajo vina v zadelanih posodah; odgl. 19.8. 1913. l., štev. 28219;

Horvat Franc v Oslušovcih 12, prodajo vina v zadelanih posodah; odgl. 18.8. 1913. l., štev. 28237;

Kovačec Franz, Budina 30, Müllergewerbe; abgem. 29.8. 1913, ř. 30055;

Schitko Maria, Bratoneščik 9, Gemüsewarenhandel; abgem. 22.7. 1913, ř. 27500;

Wejšak Ignaz, Kartschovina 23, Wagnergewerbe; abgem. 11.9. 1913, ř. 31217;

Maißen Johann, Borowek 32, Tischlergewerbe; abgem. 25.7. 1913, ř. 25151;

Senjor Martin, Witschaneščberg 15, Tischlergewerbe; abgem. 26.8. 1913, ř. 29322;

Žiher Franz, Samuschen 96, Handel mit Wein, Obstmost u. gebrannten geistigen Getränken in verschlossenen Gefäßen; abgem. 26.8. 1913, ř. 29789;

Pichler Franz, Popendorf 25, Handel mit Bier und Wein in verschlossenen Gefäßen; abgem. 15.6. 1913, ř. 19841;

Skrabl Anton, Terschische 45, Bretterhandel; abgem. 29.8. 1913, ř. 5256R.

Hojnik Bartholomäus, Ternofzen 1, Landesprodukttenhandel; abgem. 28.8. 1913, ř. 29856;

Kosenburger Johann, Unt.-Rann 15, Landesprodukttenhandel; abgem. 26.4. 1913, ř. 24890;

Horvat Josefa, Friedau 38, Damen Schneidergewerbe; abgem. 4.9. 1913, ř. 30439;

Zedermann Agnes, Gorischnič 63, Damen Schneidergewerbe; abgem. 26.8. 1913, ř. 29345;

Bukšek Franz, Ober-Rann 24, Musikinstrumentenerzeugung; abgem. 5.9. 1913, ř. 30591;

Rozmarin Michael, Gorischnič 18, Handel mit Menschenhaaren; abgem. 26.8. 1913, ř. 29345;

Rosenfeld Henriette, Gersdorf 28, Getreide u. Eierhandel; abgem. 10.9. 1913, ř. 31127;

Wregg Friedrich, St. Andrej-Veskovec 2, Fleischhauer gewerbe; abgem. 26.8. 1913, ř. 29299.

**Rücklegungen von Konzessionen:**

Landeskanzleanstalt Rohitsch-Sauerbrunn, Kurort Rohitsch-Sauerbrunn 43, periodischer Personentransport mit Automobilen; abgem. 27.9. 1913, ř. 5671R.;

Mohorko Maria, Schikola 31, Gast- und Schankgewerbe (§ 16 Gew.-Odg. lit. b, c u. d); abgem. 5.4. 1913, ř. 32182.

Kovačec Franc v Budini 30, mlinarski obrt; odgl. 29.8. 1913. l. štev. 30055;

Schitko Marija v Bratoneščicah 9, trgovino raznega blaga; odgl. 22.7. 1913. l. štev. 27500;

Wejšak Ignacij v Krčevini 38, kolarski obrt; odgl. 11.9. 1913. l. štev. 31217;

Maitzen Janez v Borovcu 32, mizarski obrt; odgl. 25.7. 1913. l. štev. 25151;

Senjor Franc na Vičanskem vrhu 15, mizarski obrt; odgl. 26.8. 1913. l. štev. 29322.

Žiher Franc v Samožanah 96, kupčevanje z vinom, s sadjevcem in z žganimi opojnimi pičačami v zadelanih posodah; odgl. 26.8. 1913. l. štev. 29789;

Pichler Franc v Popovcih 25, prodajo piva in vina v zadelanih posodah; odgl. 15.3. 1913. l. štev. 19841;

Skrabl Anton v Tržišah 45, trgovino z deskami; odgl. 29.8. 1913. l. štev. 5256R.;

Hojnik Jernej v Trnovcih 1, trgovino z deželnimi pridelki; odgl. 28.8. 1913. l. štev. 29856;

Kosenburger Janez na Sp. Bregu 15, trgovino z deželnimi pridelki; odgl. 26.4. 1913. l. štev. 29345;

Horvat Jožef v Ormožu 38, izdelovanje ženske obleke; odgl. 4.9. 1913. l. štev. 30439;

Zedermann Neža v Gorišnici 63, izdelovanje ženske obleke; odgl. 26.8. 1913. l. štev. 29345;

Bukšek Franc na Zg. Bregu 24, izdelovanje glasbil; odgl. 5.9. 1913. l. štev. 30591.

Rozmarin Michael v Gorišnici 18, kupčevanje s človeškimi lasmi; odgl. 26.8. 1913. l. štev. 29345;

Rosenfeld Henrijeta v Gerečji vesi 28, kupčevanje z žitom in jajci; odgl. 10.9. 1913. l. štev. 31127;

Wregg Friderik pri Sv. Andražu v Leskovcu 2, mesarski obrt; odgl. 26.8. 1913. l. štev. 29299.

### Pravico (koncesijo) so odložili.

Deželno zdravilišče Rogatec-Slatina v Rogaško-Slatinskem zdravilišču 43, periodično prevažanje ljudi z avtomobili; odgl. 27.9. 1913. l. štev. 5671R.;

Mohorko Marija v Školah 31, gostilniški in krēmarski obrt (§ 16 ob. r. lit. b, c in d); odgl. 5.4. 1913. l. štev. 32182.

Pettau, am 30. September 1913.

Ptuj, 30. dne septembra 1913.

š. 35798.

**Schweineeinführverbot.**

Auf Grund des § 2, Abs. 5 im I. Teile der Verordnung vom 31. Dezember 1907, R.-G.-Bl. Nr. 282, findet die f. f. Bezirkshauptmannschaft Pettau gemäß §§ 4 und 5 Viehseuchengesetzes vom 5. August 1909, R.-G.-Bl. Nr. 177, bei dem Umstande als laut Mitteilung der königl. Bezirksbehörde Varasdin vom 10. Oktober 1913, Z. 11817, in dem Orte Sračinec, Gem. Petrijanec die Schweineeuche festgestellt worden ist, die Einfuhr von Schweinen aus dem Grenzbezirke Varasdin nach dem Bezirke Pettau zu verbieten.

Die Gemeindevorstehungen erhalten den Auftrag, das Einführverbot zu verlautbaren.

Die Übertretung dieses Schweineeinführbotes wird nach den Bestimmungen des Gesetzes vom 6. August 1909, R.-G.-Bl. Nr. 177, bestraft.

Pettau, am 16. Oktober 1913.

**Tiersenchen-Ausweis.****Festgestellt wurde:**

**Schweinerotlauf:** in der Ortschaft Pongerzen, Gem. Žirkovež; in der Ortschaft Schachenberg, Gem. Donatiberg; in der Ortschaft Dobovež, Gem. St. Rochus; in den Ortschaften Ljhatjendorf und Unter-Gabernig, Gem. Kostrinj; in der Ortschaft Vinarje, Gem. Kotschiže.

Pettau, am 3. Oktober 1913.

Štev. 35798.

**Prepoveduje se uvoz svinj.**

Temeljem § 2. odst. 5. v I. delu ukaza z dne 31. decembra 1907. l., drž.-zak. štev. 282, prepoveduje ces. kr. okrajno glavarstvo v Ptiju v smislu §§ 4. in 5. živ. kuž. zakona z dne 6. agusta 1909. l., drž.-zak. štev. 177, uvažajoč dejstvo, da se je glasom poročila kralj. okrajnega oblastva v Varaždinu z dne 10. oktobra 1913. l., štev. 1187, v Sračinecu, obč. Pregrada, dokazala svinjskega kuga, uvoz svinj iz obmejnega okraja varaždinskega.

Občinskim predstojništvom se naroči, da razglasijo to uvozno prepoved.

Prestopek te uvozne prepovedi kaznuje se po določilih zakona z dne 6. avgusta 1909. l., drž.-zak. štev. 177.

Ptuj, 16. dne oktobra 1913.

**Izkaz o živalskih kužnih boleznih.****Dokazal se je:**

**Pereči ogenj med svinjami:** v Pongrcah, obč. Cirkovce; v Žahnem vrhu, obč. Donačka Gora; v Dobovcu, obč. Sv. Rok; v Čačavesi in v Sp Gabrniku, obč. Kostrivnica; v Vinarjih, obč. Kočice.

Ptuj, 3. dne oktobra 1913.

Zur Wahrung der Rechte des Matthias Wačec wird Herr Jakob Cajnkar, Adv.-Beamter in Pettau, zum Kürator bestellt.

Dieser Kürator wird den Matthias Wačec in der bezeichneten Rechtssache auf dessen Gefahr und Kosten so lange vertreten, bis dieser entweder sich bei Gericht meldet oder einen Bevollmächtigten namhaft macht.

f. f. Bezirksgericht Pettau, Abt. III., am 7. Oktober 1913.

**Edikt.**

Wider Matthias Wačec, zuletzt in Leschje, dessen Aufenthalt unbekannt ist, wurde bei dem f. f. Bezirksgerichte in Pettau von Otto Schwarchnig, Kaufmann in Monsberg, wegen 901 K 33 h eine Klage angebracht. Auf Grund der Klage wurde die erste Tagzahlung für den

13. November 1913, vormittags 9 Uhr  
Zimmer Nr. 12, beim gefertigten Gerichte angeordnet.